

やましい、後ろめたい、ひげ目、負い目、劣等感 1/5

No	中国語	ピンイン	日本語
1	亏	kuī	不足する。損をする。背く。～のおかげだ。よくもまあ。
2	亏心	kuīxīn	良心に背く。後ろめたい。
3	亏心事	kuīxīnshì	うしろめたい事。良心に恥じる行為。
4	没有亏心事	méiyǒu kuīxīnshì	やましい事はない。
5	不做亏心事	bù zuò kuīxīnshì	やましい事はしない。
6	亏心钱	kuīxīnqián	後ろめたい金。
7	不亏心吗?	bù kuīxīn ma	うしろめたくないのか。
8	愧	kuì	恥ずかしく思う。
9	愧不敢当	kuì bù gǎn dāng	恥ずかしくていただけません。どうも恐れ入ります。
10	不愧	bùkuì	～に恥じない。さすが～だけのことはある。
11	不愧是专业的	bùkuì shì zhuānyè de	さすがはプロだ。
12	不作	bùzuò	恥じ入ることはない。
13	不愧不作	bù kuì bù zuò	後ろめたいこともやましいところもない。
14	有愧	yǒukuì	恥じるところがある。
15	心中有愧	xīnzhōng yǒukuì	心の中に恥ずかしい思いがある。後ろめたい。
16	问心有愧	wèn xīn yǒu kuì	心にやましいところがある。
17	有鬼	yǒuguī	うさんくさいところがある。やましい気持ちがある。
18	心中有鬼	xīnzhōng yǒuguī	心にやましいところがある。
19	无愧	wúkuì	恥じない。恥ずべきところがない。
20	问心无愧	wèn xīn wú kuì	良心に照らして恥じるところがない。
21	俯仰无愧	fǔ yǎng wú kuì	神に対しても人に対しても恥じない。
22	当之无愧	dāng zhī wú kuì	その名に恥じない。
23	愧于	kuiyú	～に恥じる。
24	不愧于天	bù kuìyú tiān	天に恥じない。やましい事はない。
25	无愧于自己	wú kuìyú zìjǐ	自らに恥じない。
26	抱愧	bàokuì	恥ずかしく思う。
27	觉得抱愧	juéde bàokuì	恥ずかしく思う。
28	深感抱愧	shēngǎn bàokuì	深く恥じ入る。
29	羞惭	xiūcán	きまりが悪い。恥ずかしい。
30	感到羞惭	gǎndào xiūcán	恥ずかしさを感じる。
31	羞惭不勘	xiūcán bùkān	慚愧(ざんき)に堪えない。
32	羞惭万分	xiūcán wànfēn	ひどく慚愧(ざんき)に堪えない。
33	羞愧	xiūkuì	失敗などをして恥ずかしい。
34	感到羞愧	gǎndào xiūkuì	恥ずかしさを感じる。
35	羞愧难言	xiūkuì nányán	言葉に尽くし難いほど恥じ入る。
36	感愧	gǎnkuì	感激すると同時に恥ずかしく思う。
37	感愧交加	gǎnkuì jiāojiā	感激と恥ずかしさが同時にこみあげる。
38	愧对	kuìduì	合わせる顔がない。面目がない。
39	愧对世人	kuìduì shìrén	世間様に合わせる顔がない。
40	愧对自己的良心	kuìduì zìjǐ de liángxīn	自分の良心に恥じる。

やましい、後ろめたい、ひげ目、負い目、劣等感 2/5

No	中国語	ピンイン	日本語
41	没脸	méiliǎn	面目ない。顔向けできない。
42	没脸见人	méiliǎn jiàn rén	人に合わせる顔がない。
43	没脸对世人	méiliǎn duì shìrén	世間様に対して顔向けできない。
44	没皮没脸	méi pí méi liǎn	厚顔だ。
45	愧悔	kuihuǐ	恥じて悔やむ。
46	愧悔不及	kuihuǐ bùjí	恥じて悔やんでも手遅れだ。
47	愧悔不迭	kuihuǐ bùdié	恥じて悔やんでも手遅れだ。
48	愧悔无地	kui huǐ wú dì	恥ずかしくて身の置きどころがない。
49	愧恨	kuihèn	恥ずかしく悔やまれる。
50	愧恨交集	kuihèn jiāojí	恥ずかしさと後悔が同時にこみあげる。
51	愧疚	kuijiù	恥ずかしくて心が痛む。
52	深感愧疚	shēngǎn kuijiù	深く恥じ入る。
53	愧怍	kuìzuò	ひどく恥ずかしい。
54	感到愧怍	gǎndào kuìzuò	ひどく恥ずかしく感じる。
55	惭愧	cánkui	自分の欠点や失敗が恥ずかしい。
56	很惭愧	hěn cánkui	きまりが悪い。
57	觉得很惭愧	juéde hěn cánkui	恥ずかしく思う。
58	深感惭愧	shēngǎn cánkui	深く恥じ入る。
59	惭愧万分	cánkui wànfēn	恥ずかしい限りだ。
60	惭愧无地	cán kuì wú dì	恥ずかしくて穴があったら入りたい。
61	愧服	kuifú	恥じて敬服する。
62	使者愧服	shǐzhě kuifú	使者は恥じて敬服する。
63	愧痛	kuitòng	恥じて苦しむ。いたたまれない。
64	愧痛的神情	kuitòng de shénqíng	恥じ入り苦しむ表情。いたたまれない顔つき。
65	愧色	kuisè	慙愧(ざんき)の面持ち。恥じ入っている表情。
66	脸有愧色	liǎn yǒu kuìsè	顔に慙愧(ざんき)の色を浮かべる。
67	赧然	nǎnrán	恥ずかしそうなようす。
68	赧然不语	nǎnrán bù yǔ	恥ずかしそうに押し黙る。
69	赧颜	nǎnyán	顔を赤らめる。
70	赧颜汗下	nǎn yán hàn xià	顔を赤らめて恥じ入る。
71	赧愧	nǎnkui	顔を赤らめて恥じる。
72	赧愧而退	nǎnkui ér tuì	恥じいってしりごみする。
73	愧汗	kuihàn	恥じ入って冷や汗をかく。
74	愧汗无地	kui hàn wú dì	恥じ入って汗をかくほどいたたまれない。
75	愧领	kuilǐng	ちょうどいいいたします。
76	那我就愧领啦	nà wǒ jiù kuilǐng la	ならば厚かましくも頂戴いたします。
77	歉疚	qiànjiù	すまないことをしたと悔やむ。
78	深感惭愧	shēngǎn qiànjiù	たいへん恐縮する。
79	内疚	nèijiù	申し訳ない。恥ずかしい。
80	感到内疚	gǎndào nèijiù	気がとがめる。

やましい、後ろめたい、ひげ目、負い目、劣等感 3/5

No	中国語	ピンイン	日本語
81	负疚	fùjiù	気がとがめる。申し訳なく思う。
82	负疚感	fùjiùgǎn	やましさ。罪の意識。
83	内心负疚	nèixīn fùjiù	内心気がとがめる。
84	深感负疚	shēngǎn fùjiù	たいへん気がとがめる。
85	谴责	qiǎnzé	厳しいとがめ。責める。
86	受良心谴责	shòu liángxīn qiǎnzé	良心の厳しいとがめを受ける。良心がとがめる。
87	苛责	kēzé	容赦なく責める。
88	受良心苛责	shòu liángxīn kēzé	良心の厳しいとがめを受ける。良心がとがめる。
89	理亏	lǐkuī	理由が不十分だ。行いが道理に合わない。
90	自知理亏	zìzhī lǐkuī	道理に合わないと自覚している。
91	虚	xū	空虚だ。自信がなくびくびくしている。むだに。むなしく。体が弱っている。
92	胆虚	dǎnxū	びくびくして気もそぞろ。
93	心虚	xīnxū	過ちなどを人に知られやしないかとびくびくする。自信がない。
94	理亏心虚	lǐkuī xīnxū	道理に合わずびくびくする。後ろめたい。
95	鬼祟	guǐsuì	こそこそしている。
96	鬼鬼祟祟	guǐguǐsuìsuì	陰でこそこそする。
97	行为鬼祟	xíngwéi guǐsuì	行動がこそこそしている。
98	自卑	zìbēi	卑屈だ。自分に対して自信を失う。
99	不自卑	bù zìbēi	卑屈にならない。
100	自卑感	zìbēigǎn	劣等感。
101	自卑情绪	zìbēi qíngxù	劣等感。
102	感到自卑	gǎndào zìbēi	引け目を感じる。
103	自惭	zìcán	自ら恥ずかしく思う。恥じ入る。
104	知道自惭	zhīdào zìcán	恥じ入ることを知る。
105	自惭形秽	zìcán xíng huì	他人に引け目を感じる。
106	感到自惭形秽	gǎndào zìcánxíng huì	劣等感を感じる。劣等感をもつ。
107	不如	bùrú	～に及ばない。～ほどではない。
108	不如人家	bùrú rénjia	ひとさまに及ばない。
109	觉得不如人家	juéde bùrú rénjia	ひとさまに及ばないと感じる。
110	逊色	xùnsè	見劣りする。遜色(そんしょく)がある。遜色(そんしょく)。
111	感到逊色	gǎndào xùnsè	劣っていると感じる。
112	在同人中感到逊色	zài tóngrén zhōng gǎndào xùnsè	仲間内で引け目を感じる。
113	相比哥哥稍微逊色一点	xiāngbǐ gēge shāowēi xùnsè yīdiǎn	兄に比べ少し劣る。
114	原著真的比电视剧逊色很多	yuánzhù zhēnde bǐ diànshìjù xùnsè hěnduō	原作はテレビドラマに比べ実に劣っている。
115	不逊色	bù xùnsè	遜色がない。
116	毫不逊色	háo bù xùnsè	いささかも遜色がない。
117	毫无逊色	háo wú xùnsè	いささかも遜色がない。
118	羞	xiū	恥ずかしい。からかう。恥辱。
119	羞死	xiū sǐ	恥ずかしさのあまり死ぬ。
120	他的脸羞得通红	tā de liǎn xiū de tōnghóng	彼の顔は恥ずかしさで真っ赤である。

やましい、後ろめたい、ひげ目、負い目、劣等感 4/5

No	中国語	ピンイン	日本語
121	羞与为伍	xiū yǔ wéi wǔ	低級な仲間と一緒にされるのを潔しとしない。
122	羞于	xiūyú	～を恥じる。
123	羞于考虑不周	xiūyú kǎolǜ bùzhōu	考えが行き届かないことを恥じる。
124	羞于考虑不周到	xiūyú kǎolǜ bù zhōudào	考えが行き届かないことを恥じる。
125	羞人	xiūrén	恥ずかしく思う。
126	羞死人了	xiū sǐ rén le	恥ずかしくていたたまれない。
127	羞人答答	xiūréndādā	恥ずかしがるようす。
128	害羞	hàixiū	恥ずかしがる。
129	觉得害羞	juéde hàixiū	恥ずかしく思う。
130	我很害羞	wǒ hěn hàixiū	私は恥ずかしいです。
131	害臊	hàisào	恥ずかしがる。
132	觉得害臊	juéde hàisào	恥ずかしく思う。
133	真不害臊	zhēn bù hàisào	本当に恥知らずだ。
134	怕羞	pàxiū	恥ずかしがる。
135	他很怕羞	tā hěn pàxiū	彼は恥ずかしがる。
136	怕臊	pàsào	恥ずかしがる。
137	你也不怕臊了	nǐ yě bù pàsào le	あなたも恥ずかしがることはない。
138	羞耻	xiūchǐ	面目ない。みっともない。
139	羞耻心	xiūchǐxīn	羞恥心(しゅうちしん)。
140	感到羞耻	gǎndào xiūchǐ	恥じ入る。
141	不知羞耻	bùzhī xiūchǐ	羞恥心(しゅうちしん)のない。恥知らずな。
142	耻辱	chǐrǔ	恥辱。恥。辱め。
143	耻辱感	chǐrǔgǎn	屈辱感。
144	国家的耻辱	guójiā de chǐrǔ	国家の恥。
145	莫大的耻辱	mòdà de chǐrǔ	この上もない恥辱。
146	蒙受耻辱	méngshòu chǐrǔ	屈辱を受ける。
147	奇耻大辱	qí chǐ dà rǔ	この上ない恥辱(ちじょく)。
148	我们忘不了那些奇耻大辱	wǒmen wàng buliǎo nàxiē qíchǐdàrǔ	私たちはそれらこの上ない恥辱(ちじょく)を忘れられない。
149	羞辱	xiūrǔ	辱め。辱める。
150	感到羞辱	gǎndào xiūrǔ	恥辱(ちじょく)を感じる。
151	遭到羞辱	zāodào xiūrǔ	辱めに遭う。
152	羞涩	xiūsè	恥ずかしくてもじもじしている。
153	羞涩涩地请求	xiūsèsè de qǐngqiú	きまり悪そうに頼む。
154	囊中羞涩	náng zhōng xiū sè	ふところが寒い。
155	阮囊羞涩	ruǎn náng xiū sè	ふところが寒い。
156	羞答答	xiūdādā	恥ずかしがるようす。
157	羞羞答答	xiūxiūdādā	恥ずかしがるようす。
158	羞羞答答地笑	xiūxiūdādā de xiào	きまり悪そうに笑う。
159	羞赧	xiūnǎn	恥ずかしがって顔を赤らめるようす。
160	羞赧地笑	xiūnǎn de xiào	顔を赤らめて笑う。

やましい、後ろめたい、ひげ目、負い目、劣等感 5/5

No	中国語	ピンイン	日本語
161	羞怯	xiūqiè	はにかんでおどおどする。
162	羞怯怯地低头	xiūqièqiè de dītóu	恥ずかしそうにうつむく。
163	羞愤	xiūfèn	恥ずかしさと怒り。
164	感到羞愤	gǎndào xiūfèn	恥ずかしさと怒りを感じる。
165	羞恶	xiūwù	自分や人の行いを恥じて憎む。
166	羞恶之心	xiūwù zhī xīn	悪を恥じ憎む気持ち。
167	难为情	nánwéiqíng	恥ずかしい。すまない。申し訳ない。
168	感到难为情	gǎndào nánwéiqíng	気まずい思いをする。
169	难为情地笑	nánwéiqíng de xiào	きまり悪そうに笑う。
170	难堪	nánkān	耐えがたい。困る。
171	感到难看	gǎndào nánkàn	困り果てる。
172	难堪地笑	nánkān de xiào	きまり悪そうに笑う。
173	尴尬	gāngà	苦しい立場だ。やっかいだ。表情や態度が不自然だ。
174	觉得很尴尬	juéde hěn gāngà	とてもやっかいだと感じる。とてもばつが悪い思いをする。
175	尴尬地笑	gāngà de xiào	ぎこちなく笑う。
176	无地自容	wú dì zì róng	恥ずかしくて身の置きどころがない。
177	羞得无地自容	xiū de wú dì zì róng	恥ずかしくて身の置きどころがない。その場にいたたまれない。
178	抱歉	bàoqiàn	申し訳なく思う。
179	很抱歉	hěn bàoqiàn	どうもすいません。申し訳ありません。
180	抱歉的心情	bàoqiàn de xīnqíng	申し訳なく思う気持ち。
181	对不起	duìbuqǐ	申し訳がたたない。すみません。
182	对不住	duìbuzhù	申し訳がたたない。すみません。
183	真对不起	zhēn duìbuqǐ	ほんとうにすいません。まことに申し訳ありません。
184	对不起祖先	duìbuqǐ zǔxiān	ご先祖様に申し訳ない。
185	阴私	yīnsī	人に言えない悪事や恥。後ろめたい秘密。
186	阴司	yīnsī	あの世。冥途(めいど)。
187	隐私	yǐnsī	プライバシー。
188	隐私权	yǐnsīquán	プライバシーを守る権利。
189	个人隐私	gèrén yīnsī	私的な事柄。個人のプライバシー。
190	一件隐私	yī jiàn yīnsī	一つの内緒ごと。一つの隠し事。
191	负债	fùzhài	債務を負う。借金する。負債。借金。
192	负债感	fùzhàigǎn	負い目。
193	欠情	qiànqíng	義理を欠く。
194	欠情儿	qiànqíngér	義理を欠く。
195	欠他情	qiàn tā qíng	彼に負い目がある。